



DOSSIER
BÉNÉVOLAT



Nouveau chantier d'insertion à Antony

■ P.3 Antony : chantier d'insertion de gestion des espaces verts ■ P.4 Nouveau chantier dans les Yvelines pour améliorer 4 gares ferroviaires ■ P.5 Certificat de qualification professionnelle « ouvrier polyvalent » ■ P.6 et 7 Appel à bénévolat ■ P.8 Etude participative de la biodiversité à Garches ■ P.9 La balade des îles : la balade incontournable de votre rentrée ■ P.10 Signature du Contrat de bassin Plaines et coteaux de la Seine centrale urbaine ■ P.11 Partenariat Espaces - ONF ■

Le bureau et le conseil d'administration de l'association Espaces suite au renouvellement du 28 avril 2014

Didier Goubert, président
Pascale Flamant, vice-présidente
Isabelle Chabran, secrétaire générale
Jean-Paul Croisille, trésorier

Jean-Pierre Amiot, administrateur
Aurélien Coup, administratrice
Sylvie Gomes, administratrice
Thierry Hubert, administrateur

Patrick Menestrey, administrateur
Jacques Saussier, administrateur
Christophe Vézine, administrateur
André Weil, administrateur

L'équipe permanente d'Espaces

Yann Fradin, directeur général

Secteur Eau

Marie-Aimée Thomas Bariéty, chef de secteur

Sophie Broussaud, responsable développement
Noémie Brault, technicienne rivière
Agnès Le Cardinal, conseillère en insertion professionnelle

▼ Chantier d'insertion

BERGES COTEAUX ESPACES VERTS

Marina Miot, encadrante technique
Marie-Hélène Rouballay, encadrante technique

▼ Chantier d'insertion

DOMAINE NATIONAL DE SAINT-CLOUD

Nicolas Le Boédéc, encadrant technique

Andréas Vogelsinger, adjoint d'encadrement

Bernie Virgilio Menor, palefrenier-meneur

Gilles Legrand, conseiller cheval bénévole

▼ Chantier d'insertion

JARDINS, ESPACES VERTS COURBEVOIE

Alexis Lecomte, encadrant technique

Jardin de Château-du-Loir

Karine Fleith, animatrice bénévole

Jardin des Fauvelles

Emmanuelle Chauquet, animatrice bénévole

▼ Chantier d'insertion

RIGOLLES ET ETANGS DE VILLE-D'AVRAY

Pierre-Emile Mauny, encadrant technique

▼ Chantier de bénévoles

VIVENT LES ETANGS

Philippe Pinet, animateur bénévole

Secteur Biodiversité

Mathilde Bérody, chef de secteur

Ludivine Bourouf, chargée de développement
Pierrick Cochard, technicien biodiversité
Maki Houmed-Gaba, conseiller en insertion professionnelle

▼ Chantier d'insertion

ESPACES VERTS ET NATURELS 16^e-15^e

Bertrand Murez, encadrant technique

Lubin Koubaka, encadrant technique

▼ Chantier d'insertion

PETITE CEINTURE 15^e-14^e-17^e

Corentin Crochard, encadrant technique

Lubin Koubaka, encadrant technique

▼ Chantier d'insertion

TALUS FERROVIAIRES AVAL

Pierre Lacroix, encadrant technique

▼ Chantier d'insertion

NAVIGATION DOUCE

Serge Abtan, encadrant technique

▼ Chantier d'insertion

JARDINS PARTAGÉS DE BEAUGRENELLE, PARIS 15^e

Hélène Bouguerme, animatrice

bénévole

▼ Jardins partagés de Beaugrenelle, Paris 15^e

Hélène Bouguerme, animatrice

bénévole

Secteur Jardins, animation solidaire

Raphaël Capperon, chef de secteur

Clémence Miche de Malleray, chargée de mission technique et sociale
Dorothee Vidal, conseillère en insertion professionnelle
en cours de recrutement, chargé de développement

▼ Chantier d'insertion

ESPACES VERTS D'ANTONY

Jean Serbin, encadrant technique

▼ Chantier d'insertion

BERNARD DE JUSSIEU VERSAILLES-VIROFLAY

André Lusinier, encadrant technique

▼ Chantier d'insertion

COTEAUX BERGES ESPACES NATURELS SENSIBLES

Michel Gallet, encadrant technique

Hassen Lamar, encadrant technique

Christian Nepveu, encadrant technique

▼ Chantier d'insertion

JARDINS SOLIDAIRES, PIGEONNIERS, ANIMATIONS

NATURE EN VILLE

Isabelle Trinité, responsable de chantier

Julien Roche, chargé d'animation

jardinage solidaire

▼ Activités de jardinage solidaire

Julien Roche, chargé d'animation

jardinage solidaire

Mathilde Outters, animatrice

jardinage solidaire

▼ Jardin solidaire Hérol, Paris 19^e

Mathilde Outters, animatrice

jardinage solidaire

▼ Jardin des voisins de Sceaux

Stéphane Bérout, animateur

bénévole

Services généraux

Vincent Thomas, chef des services généraux et du système d'information

Geneviève Boyer, secrétaire chargée d'accueil
Abdourahmane Diop, mécanicien / encadrant remplaçant

Chantal Oïffer-Bomsel, chargée d'assistance administrative

Service appui insertion formation

Ghislaine Moulard, responsable insertion formation

Geneviève Bove, responsable gestion
Clotilde Hubert, responsable développement
Olivier Mussard, coordinateur formation métiers

Virginie Jacquier, formatrice
Souhila (Lydia) Fergani, assistante administrative
Gilbert Poliakoff, accompagnateur bénévole

Direction des ressources humaines

Catherine Signoret, directrice des ressources humaines

Monique Robin, responsable paie et administration du personnel

Najat Chalhoub, assistante administrative

Direction financière

Valérie Cadoret, directrice financière

Geneviève Bove, responsable gestion
Samir Chami, gestionnaire - comptable

Ilham Najib, comptable

Communication

Marion Kozar, chargée de communication et du réseau adhérents

Camille Froger, animatrice charte et contrat de bassin

Edito

Redressement et avenir

Après des mois de grandes difficultés, l'association se redresse. Après une année très gravement déficitaire en 2013, le soutien de tous et une réorganisation des activités en trois secteurs, les efforts portent leurs fruits. Le premier semestre 2014 est proche de l'équilibre économique et de nouvelles activités voient le jour.

Cependant, l'association doit penser l'avenir. En effet le Conseil général des Hauts-de-Seine a annoncé pendant l'été la non-reconduction du partenariat noué depuis près de 18 ans dans des formes différentes pour l'entretien des espaces naturels, ce qui conduira à la fermeture début 2015 d'un important chantier d'insertion (20 postes) sur les espaces naturels sensibles, même si dans le cadre de clauses sociales, quelques emplois d'insertion pourront peut-être être conservés.

Côté nouvelles activités, Espaces a démarré en juillet un nouveau chantier d'insertion d'entretien des espaces verts communaux dans le sud des Hauts-de-Seine à Antony dans le cadre d'un partenariat dynamique avec la Ville. De même un nouveau chantier d'insertion d'amélioration de 4 gares ferroviaires des Yvelines ouvrira en octobre 2014, renforçant ainsi les activités de l'association dans ce département et le partenariat avec SNCF et RFF.

Le Contrat de bassin Plaines et coteaux de la Seine centrale urbaine, dynamique qu'Espaces porte depuis plus de 10 ans, a été signé le 17 juin 2014 illustrant la force de l'action collective.

Enfin de nouveaux jardins partagés voient le jour comme aux Fauvelles à Courbevoie, aux Très bourgeois à Suresnes et de nombreux projets sont en émergences notamment dans les Yvelines aux Clayes-sous-Bois et à Limay en partenariat avec le bailleur social Logirep.

Mais tout cela n'est possible que dans le cadre d'un modèle renouvelé avec une implication encore plus forte des adhérents et bénévoles. C'est pourquoi un dossier y est particulièrement consacré... pour mieux vivre ensemble.

Didier Goubert
Président

Yann Fradin
Directeur général

Association Espaces

855 avenue Roger Salengro 92370 CHAVILLE
Tél. : 01 55 64 13 40 | Fax : 01 55 64 13 50
espaces@association-espaces.org
www.association-espaces.org



Antony

Nouveau chantier d'insertion dans le sud des Hauts-de-Seine

Un nouveau partenariat a été engagé avec la Ville d'Antony pour la création au 1^{er} juillet 2014 du nouveau chantier d'insertion ESPACES VERTS D'ANTONY. Après les difficultés rencontrées par l'association Crystals, Espaces a relancé le chantier qui a pour objectif de permettre à des personnes en recherche d'emploi d'acquérir les connaissances relatives aux métiers des espaces verts. Simultanément le parcours des 12 salariés du chantier comprend un accompagnement social et professionnel.

Le support de ce chantier est composé de près de 8 hectares d'espaces verts de la Ville qui sont situés auprès d'écoles, de crèches, de différentes rues, du parvis du Breuil, etc. Les activités y sont nombreuses et passent notamment par l'entretien des gazons, arbustes, massifs, haies, aires de jeux, etc. En parallèle du chantier d'insertion, Espaces et Antony travaillent à l'élaboration d'un plan de gestion différenciée de ces espaces dans le but de prendre en compte les usages des habitants tout en protégeant l'environnement. ●

Mickaël Monchicourt



▼ Nouveau chantier d'insertion à Antony

Vallée rive gauche

Les berges de Seine aménagées après 20 ans d'action d'Espaces

Espaces est née sur les berges de Seine. Les premiers locaux furent la péniche Météor en 1995-1996 au port de Sèvres. Les locaux de la Scala à Issy-les-Moulineaux, mis à disposition par le Conseil général des Hauts-de-Seine, qu'Espaces a libérés fin 2013 vont être détruits pour laisser place aux aménagements.

Début 1994, ce fut aussi et surtout le premier chantier d'insertion d'entretien des berges de Seine lancé avec le soutien des villes d'Issy-les-Moulineaux, Meudon et Sèvres, rejointes par Boulogne-Billancourt, le Conseil régional d'Ile-de-France et la Direction régionale de l'environnement de l'Etat (aujourd'hui Driee). Pendant 20 ans, Espaces a entretenu, aménagé ces chemins de halage et ces berges, développé et professionnalisé de nombreuses techniques aujourd'hui reconnues (zéro-phyto, gestion différenciée, génie végétal, circulations douces). Début 2014, en raison de l'avancement du chantier d'aménagement Vallée rive gauche réalisé par le Conseil général des Hauts-de-Seine, la dernière équipe de chantier d'insertion d'Espaces a cessé d'entretenir les sites qui l'étaient encore... une page d'une immense richesse qui se tourne.

Cet aménagement, même s'il laisse une trop grande part à la circulation automobile, va permettre d'améliorer considérablement la circulation des piétons et des vélos sur cet axe majeur et va rendre accessible des portions des berges qui ne l'étaient pas. Quelques aménagements en génie végétal vont être également réalisés, les espèces végétales locales privilégiées même si beaucoup de secteurs vont rester minéralisés ou consolidés par palplanches. On peut regretter que l'aménagement ne laisse

presque aucune place à la végétation existante, à l'histoire des lieux, aux aménagements réalisés par des centaines d'éco-cantonniers qui auraient pu participer aux travaux d'aménagements comme cela a pu se faire pour le parc départemental de l'île Saint-Germain à la fin des années 1990. Ainsi en va-t-il de la phase de réalisation des grands aménagements où souvent la technique ne laisse pas de place au passé, ni au travail avec les associations et à l'emploi de personnes en difficultés, éléments pourtant porteurs d'avenir.



▼ Friches des berges de Seine à Issy-les-Moulineaux

Le projet d'insertion par l'écologie urbaine d'Espaces qui se poursuit sur la Seine avec la Balade des îles, les aménagements par génie végétal, la Charte de l'eau et le Contrat de bassin a cependant permis d'attirer le regard de tous sur la Seine et cet aménagement, sera le plus végétal de l'ensemble du linéaire des berges de Seine du Grand Paris. La Trame verte et bleue issue du Grenelle de l'environnement (cf *L'écho-cantonnier* n° 49, sept. 2013, p.8) doit permettre dans les prochaines années d'amplifier cette dynamique. ●

Yann Fradin

Yvelines

Nouveau chantier d'insertion GARES FERROVIAIRES YVELINES : espaces verts et petit bâti

Après l'ouverture du chantier d'insertion BERNARD DE JUSSIEU VERSAILLES-VIROFLAY en novembre 2010, Espaces travaille à la création d'un second chantier d'insertion dans les Yvelines.

SNCF a confié à l'association Espaces la réalisation d'un nouveau chantier d'insertion portant sur l'entretien et l'aménagement des espaces verts, et la rénovation de petit bâti en gares de Beynes, Villiers Neauphle Pontchartain, Montfort l'Amaury, Garancières la Queue-en-Yvelines (78). Dans ce cadre, RFF missionne Espaces pour la valorisation écologique de la friche ferroviaire située en gare de Beynes, localisée sur une Zone naturelle d'intérêt écologique faunistique et floristique (ZNIEFF).

Rattaché au secteur biodiversité, ce chantier d'insertion débutera le 1er octobre 2014, permettant la création de 8 nouveaux emplois d'insertion dans le département des Yvelines. Les anciens appartements de la gare de Beynes serviront de base vie à l'équipe. Au vu de la situation géographique de ce chantier (en milieu rural et dont les sites du chantier sont éloignés les uns des autres), l'équipe se déplacera en minibus avec une remorque attelée... une première pour Espaces !

Ce chantier d'insertion vient renforcer le partenariat entre Espaces, RFF, SNCF et Chantier école Ile-de-France maître d'œuvre social. Depuis 17 ans, Espaces développe des chantiers d'insertion sur les talus et gares ferroviaires avec le soutien de SNCF, Transilien et RFF. Ce chantier s'inscrit donc dans une continuité de valorisation et de gestion des corridors écologiques dans le réseau des espaces naturels d'Ile-de-France. ●

Ludivine Bourouf et Mathilde Bérody



▼ Gare de Villiers Neauphle Pontchartain

Versailles

Nouvelles prestations sur les talus et espaces verts

Depuis fin juin, dans le cadre de 2 marchés d'insertion, l'association Espaces entretient plusieurs talus à Versailles dont le talus de l'avenue de Saint-Cloud, des États-Unis, et des espaces verts comme le site de l'allée des Mortemets et la pièce d'eau des Suisses. Sur ces sites les principales actions sont la fauche, la taille des végétaux, l'exportation des déchets verts, le ramassage des déchets, la tonte, la veille sur l'intégrité du site... ●

Mickaël Monchicourt



▼ Allée des Mortemets à Versailles

Saint-Cloud

Talus des Milons et des Coteaux à Saint-Cloud

Espaces a à nouveau en charge dans le cadre d'un chantier d'insertion l'entretien de ce site classé en espace naturel sensible depuis début 2014 dans le cadre d'une subvention de la Ville de Saint-Cloud. Ce site a été réhabilité par Espaces dès 2001, puis aménagé et entretenu avec l'aide du Conseil général des Hauts-de-Seine jusqu'en 2010. ● Dépliant consacré au site sur ► www.association-espaces.org

Yann Fradin

Suresnes

Lancement des animations sur le Jardin partagé Très Bourgeois à Suresnes

Après l'aménagement du jardin et les réunions de concertations avec les habitants, Espaces réalise des animations sur le Jardin partagé Très Bourgeois à Suresnes. Ces animations ont démarré le 17 mai et sont assurées par Cécile Fontaine, animatrice en jardinage. Les premières animations ont permis d'expliquer le fonctionnement du jardin puis de planter et semer plusieurs espèces : choux cabus, choux romanesco, betteraves, tomates, aubergines, poivrons, haricots nains, petits pois, radis, pommes de terre. Un premier goûter a eu lieu le 28 juin. Les jardiniers sont ravis de voir le jardin évoluer. Le Jardin prend vie et interpelle les grands et les petits !

Raphaël Capperon



Formation

CQP de branche « ouvrier polyvalent »

Espaces a démarré ses actions de formation dans le cadre du Certificat de qualification de professionnelle (CQP) de branche début mai 2014, en partenariat avec le réseau Chantier-école. 3 chantiers d'insertion du secteur Biodiversité permettent désormais un accès à une formation qualifiante, pour 30 salariés formés en situation de production (cf. *L'écho-cantonnier n°50, mars 2014, p.6*). Une formatrice a été spécialement recrutée, en renfort aux encadrants techniques et aux conseillers en insertion professionnelle, pour administrer les 4 modules de formation aux salariés en insertion : développement des compétences clés ; sensibilisation aux technologies de l'information et de la communication ; prévention des risques, de la santé et de la sécurité au travail ; capacités et compétences professionnelles.

Certification de compétences

Le passage devant un jury professionnel de certification de compétences est devenu incontournable dans le parcours des salariés en insertion (cf. *L'écho-cantonnier n°49, septembre 2013, p.6*). Les 19 mars et 18 juin 2014, deux jurys ont eu lieu, l'un à Sèvres sur les berges de Seine, l'autre à proximité du bois de Boulogne à Paris. 13 salariés se sont présentés aux membres du jury de professionnels et ont ainsi fait la démonstration d'un savoir-faire et savoir-être acquis lors de leurs expériences professionnelles et de leur formation à Espaces. 20 certifications ont été délivrées. ●

Olivier Mussard

Courbevoie

Labellisation du Jardin des Fauvelles par Hubert Reeves

Ce jardin partagé animé par Espaces, ouvert en avril 2014 a été labellisé « oasis nature » par Hubert REEVES, président de l'association Humanité et biodiversité, le 6 avril en présence de Jacques Kossovski, député-maire de Courbevoie, lors du Festival Atmosphères. ●

Sophie Broussaud



▼ Labellisation du Jardin des Fauvelles à Courbevoie, le 6 avril 2014.

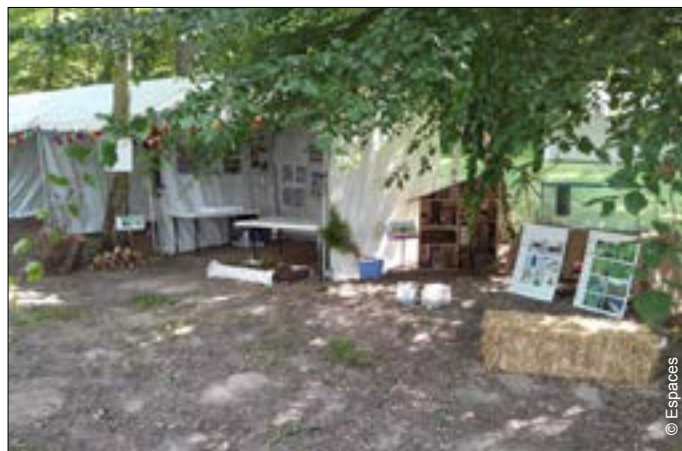
Pour plus d'informations : Si vous souhaitez rejoindre le groupe de bénévoles et que vous habitez Courbevoie, contactez le comité d'animation du jardin partagé sur : jardin.fauvelles@association-espaces.org

Ville-d'Avray

Espaces se mobilise pour la Fête des étangs

Qui dit grand soleil dit grand succès ! L'association Espaces a participé à la Fête des étangs les 21 et 22 juin derniers. L'équipe d'éco-cantonniers du chantier d'insertion RIGOLLES ET ÉTANGS DE VILLE-D'AVRAY a décoré un stand pour l'occasion, présentant notamment leurs actions sur le site. Les visiteurs ont pu participer à un jeu de piste sur le thème de la biodiversité et découvrir les étangs lors de visites guidées. Merci à tous les participants et à la saison prochaine. ●

Pierre-Emile Mauny



▼ Stand d'Espaces lors de la Fête des étangs, le 21 juin à Ville-d'Avray

Clamart

Soutien de la Fondation Georges Truffaut

Le 30 avril 2014, Espaces a eu le plaisir d'accueillir Daniel Joseph, Directeur de la fondation Georges Truffaut qui participe au financement des activités de jardinage sur le Jardin solidaire de Clamart. Ce partenariat constitue une aide importante pour ce jardin destiné aux personnes en difficultés. Espaces remercie vivement la fondation Georges Truffaut pour sa confiance et ce soutien. ●

Pauline Véron



▼ Remise du prix de la Fondation Georges Truffaut au Jardin solidaire de Clamart, le 30 avril 2014.

Pour mieux vivre tous ensemble

L'association Espaces s'engage aujourd'hui dans une évolution de son modèle associatif pour s'ouvrir à une plus large action bénévole et citoyenne.

L'exclusion est la conséquence des choix de société que nous faisons collectivement, souvent inconsciemment. Les personnes exclues en sont les victimes, et elles ne demandent qu'à prendre une place digne dans la société. Aussi c'est collectivement, inclus et exclus, que nous devons réapprendre à faire société ensemble. Cet apprentissage ne peut se faire que localement, dans un premier temps. La crise des institutions nous montre combien sans l'action de la société civile, c'est-à-dire de nous tous, il n'est pas de solution viable.

C'est ce projet que nous cherchons à mettre en œuvre au sein d'Espaces aujourd'hui, en proposant à tous nos adhérents de s'investir, dans la mesure de leurs capacités, temps, envies, dans une ou plusieurs des nombreuses activités d'Espaces aux côtés des salariés permanents et des salariés en insertion qui habitent et travaillent dans nos communes.

Vous trouverez dans ces 2 pages spéciales « Bénévolat » quelques témoignages de bénévoles présentant leurs actions passées ou actuelles, ainsi que ce qu'ils retirent de ce temps partagé avec nous, et quelques exemples de missions, engagements, actions, qui ne demandent que des volontaires pour être mis en œuvre.

D'une action professionnelle tournée à la fois vers la réinsertion professionnelle de personnes très éloignées de l'emploi et vers le développement de la nature en ville, nous souhaitons ainsi qu'Espaces devienne peu à peu un projet citoyen du « mieux-vivre tous ensemble » sur notre territoire. Nous avons conscience que forts de nos 540 adhérents sur une quinziaine de communes, nous sommes en capacité d'y parvenir... avec vous tous !

Rejoignez-nous dans l'action ! N'hésitez pas à faire partager cet appel à tous ceux qui vous entourent et qui sont prêts à donner un peu d'eux-mêmes pour vivre avec vous et nous cette belle aventure.

Didier Goubert, président

Devenez bénévole à Espaces

Vous trouverez ci-dessous quelques exemples de missions pour lesquelles Espaces recherche des bénévoles.

Retrouvez les fiches complètes et l'ensemble des annonces sur :

► www.association-espaces.org/association/soutien/benevolat

Vous pouvez aussi vous inscrire à la prochaine réunion d'information sur le bénévolat qui se tiendra dans le **mercredi 15 octobre 2014 à 14 h, à Chaville.**

Animateur de l'Université populaire Espaces

Espaces souhaite compléter l'action individuelle de ses 140 salariés en insertion par la **proposition d'un espace collectif de rencontre et d'échanges**, animé par des bénévoles. Les bénévoles ont la tâche d'animer ces réunions tout en favorisant la prise de parole des salariés en insertion afin de croiser leurs histoires personnelles, de se reconnaître « une parmi d'autres », de sortir de leur isolement, de conforter leurs savoirs et d'élaborer ensemble un discours et des convictions communes. Puis celle d'identifier et d'inviter les participants extérieurs en fonction des sujets choisis.

Animateur du Cercle des adhérents Espaces sur sa commune

Forte de ses 540 adhérents, Espaces souhaite renforcer son ancrage dans les communes où elle est implantée en **créant dans chacune de ces communes un Cercle des adhérents**. Ce cercle regroupera 10 à 20 adhérents par commune dans un premier temps, et il aura pour objectif d'accroître l'impact social et environnemental d'Espaces sur le territoire de la commune. Pour ce faire, les adhérents auront toute latitude, selon leurs envies et aptitudes, pour développer des actions localement.

Accompagnateur social des salariés en insertion

En étroite relation avec les encadrants des chantiers, les conseillers en insertion professionnelle et d'autres membres de l'équipe permanente, le bénévole **accompagne les salariés sur le plan social** (hébergement/logement, dossiers administratifs, santé, orientation vers des partenaires pour des remise à niveau en français et calcul, etc.) et recherche des solutions adaptées à chaque situation.

Animateur temps libre

Espaces recherche un bénévole pour **animer l'atelier temps libre**. L'objectif est de proposer, d'initier et d'impulser des animations culturelles et de loisirs destinés aux salariés en insertion.

Médecin

Espaces recherche un bénévole pour assurer aux salariés en insertion, un accompagnement médical qui permette un relai avec la médecine du travail, le médecin traitant...

Accompagnateur à la recherche d'emploi

Espaces recherche un bénévole pour accompagner les salariés en insertion à la recherche d'emploi et les préparer aux entretiens d'embauche.

Pour plus d'informations : Si vous souhaitez en savoir plus sur ces missions ou rejoindre le groupe de bénévoles d'Espaces, contactez Marion Kozar, chargée de communication et du réseau d'adhérents : marion.kozar@association-espaces.org ou au 01 55 64 13 40.



Portraits de bénévoles

Langue française au jardin

« Certains l'appellent amicalement « maîtresse », Françoise est une éducatrice spécialisée à la retraite qui donne de son temps bénévolement pour aider en langue française les salariés en insertion du chantier des Jardins solidaires et pigeonniers. Elle participe à la vie du jardin depuis huit ans après avoir rencontré l'équipe lors d'une porte ouverte au Jardin solidaire de Clamart. A travers différentes méthodes ludoéducatives (méthode Montessori, imagiers, association de mots...), Françoise aide les jardiniers tant que faire se peut, de l'alphabétisation à la remise à niveau. Les séances, d'une trentaine de minutes, sont individuelles pour répondre au mieux aux besoins du salarié et pour favoriser le lien avec des personnes souvent en difficulté. Au-delà de la langue française, Françoise les aide également à reprendre confiance en eux et à créer du lien dans l'équipe et avec les autres participants du jardin. Sans contrainte, cet apprentissage se fait sur la base du volontariat lors d'un moment qui reste toujours convivial. »

Mickaël Monchicourt, chef de secteur

Passerelle vers la formation

« Chaque semaine, dans les locaux de l'association à Chaville, Gilbert accompagne certains salariés en insertion dans leur projet de formation en leur permettant de consolider leurs acquis scolaires et/ou d'accéder aux formations qualifiantes. Il anime ainsi des ateliers collectifs ou reçoit individuellement les salariés, pour des remises à niveau en calcul et français, ainsi chacun peut dépasser ses difficultés et renouer avec les apprentissages. Gilbert prépare également les salariés qui souhaitent intégrer une formation qualifiante ou passer un concours, en travaillant sur les tests de sélection, la présentation de son parcours ou encore la rédaction de certains courriers. »

Ghislaine Moulard, responsable insertion formation

Membre du Comité d'animation de jardin partagé

« Chaque jardin partagé d'Espaces est animé par un Comité d'animation composé de 4 à 5 membres. Ceux-ci sont responsable du Comité d'animation, trésorier ou simple membre. A raison d'une réunion par mois, les membres du Comité d'animation se retrouvent et coordonnent les activités des membres adhérents du jardin partagé. Un membre du Comité d'animation assure les relations avec les partenaires institutionnels du jardin que constituent notamment le propriétaire du terrain et la commune, en lien avec le correspondant de l'équipe permanente de l'association. Le Comité d'animation est renouvelé en début de chaque année lors de la réunion annuelle des adhérents du jardin. N'hésitez pas à vous porter candidat en en parlant avec les membres du comité d'animation de votre jardin. »

Yann Fradin, directeur général

Témoignages de bénévoles

Accueillir les bénévoles

« Onze ans d'expérience de l'insertion en Ile-de-France perdus pour cause de retraite... C'était dommage. Alors je suis devenu bénévole et administrateur d'Espaces ! Mais pour faire quoi ? Animer avec la chargée de communication et du réseau adhérents des réunions d'information des futurs bénévoles et les recevoir en entretiens individuels ; aider à la reprise par Espaces de chantiers que j'avais créés quelques années plus tôt ; tel celui d'Antony qui vient de démarrer ; représenter Espaces, ponctuellement, dans diverses réunions et, régulièrement, au CCAS de Suresnes, etc. Depuis six mois, cela représente moins d'une journée par semaine... ce qui me laisse du temps, par ailleurs, pour une activité de consultant et pour frapper des petites balles blanches sur d'autres espaces verts !

« Se rendre (encore) utile... » devise ou plaisir des retraités ? »

Jean-Pierre Amiot, bénévole administrateur

Préserver la nature des étangs

« Lundi matin, huit heures. La matinée s'annonce nuageuse mais sans les pluies diluviennes de la veille. Je décide d'y aller à pied ; ce qui me fait arriver en retard au lieu du rendez-vous, au parking du restaurant de l'étang. N'y trouvant personne, je décide d'en faire le tour (je me rappelle qu'il était question d'entretenir un dispositif de filtrage des feuilles et autres

déchets moins naturels, au niveau du pont en pierres faisant la jointure entre les étangs — ceux-ci ne pouvant absorber une telle quantité de « rebuts », ils risquent de devenir marécageux). Arrivée au pont, l'équipe — Hélène Albert, André Berland, Anne Meige, Isabelle Latapie, — a déjà bien commencé à travailler : une première quantité importante de feuilles est en train d'être délogée. N'étant pas suffisamment équipé pour avoir les pieds dans l'eau, je me charge d'aller ramasser les débris accessibles le long de la coulée d'eau ainsi que sur les premières berges de l'étang. J'y prélève un véritable catalogue à la Prévert (sans la poésie ni la verdure) et découvre le cadavre d'une tortue d'au moins quarante centimètres de circonférence. Pour accéder aux berges, il faut parfois passer à travers des murailles d'orties, attention aux irritations et de ne pas se détourner de sa mission en allant récolter quelques mûres sauvages. L'équipe est bien coordonnée car elle commence à nettoyer la deuxième partie du barrage plus en aval. Vers 11 heures, une famille passe à côté du pont : bouteille en plastique à la main, sucette dans la bouche des enfants, et je ne peux me retenir de leur recommander de ne pas les jeter dans la forêt. C'est de manière un peu outragée qu'ils me répondent que ce n'est pas dans leurs habitudes de considérer les étangs comme une poubelle à ciel ouvert mais, comprenant ce que nous sommes en train de faire, c'est avec un grand sourire que toute la famille nous félicite de notre action. Après l'effort nous faisons un pique-nique, où sans refaire le monde, mais plutôt en essayant de l'améliorer, nos discussions permettent de mieux nous connaître. Nous nous séparons vers 14 h, en ayant le sentiment d'avoir accompli une action pour la préservation de nos biens communs. »

Stéphane Reboul, bénévole sur le Chantier Vivent les étangs



Un inventaire participatif à de la biodiversité

La Ville de Garches a confié à Espaces, en partenariat avec l'Association pour la sauvegarde des espaces verts et de l'environnement de Garches et ses environs (ASEVE), la réalisation d'une étude sur la biodiversité. Cette étude s'inscrit dans la démarche de la commune, qui a adopté son Agenda 21 en 2013 et dont le Plan d'occupation des sols (POS) va évoluer en Plan local d'urbanisme (PLU). Ce diagnostic de biodiversité a l'originalité d'être

participatif, permettant ainsi aux Garchois de l'enrichir en partageant leurs connaissances. 3 ateliers ont ainsi été organisés :

Atelier : l'eau dans la ville
Présentation du cycle de l'eau et retranscription sur une carte des lieux où se situent les éléments évoqués en lien avec l'eau (sources, mares, rus...).

Atelier : la nature en ville
A partir de l'utilisation de photo-langage, les partici-

pants s'expriment sur la biodiversité. L'usage de l'outil cartographique a permis de localiser des éléments importants : réservoirs de biodiversité, corridors existants ou à créer, zones constituant des limites à cette biodiversité.

Atelier : définition d'un guide de la biodiversité
Les participants ont été amenés à faire part de leurs idées lors d'un « brainstorming » des éléments à faire figurer dans le futur guide

de la biodiversité sur le territoire de Garches.

Un conférence sur la biodiversité organisée par l'ASEVE et le CDI de Garches, en partenariat avec Espaces se tiendra mardi 7 octobre à 14 h 30 au Centre culturel Sidney Bechet, à Garches. Ce sera l'occasion de poursuivre sur une base différente le dialogue engagé par la Ville avec la population. ●

Pauline Véron

Folie d'Humus à Paris

Nous vous informions dans les précédents numéros de L'écho-cantonnier qu'Espaces avec ses partenaires est l'un des 30 lauréats de l'appel à projets Végétalisations innovantes initié par la Ville de Paris. A partir de l'apport volontaire de déchets végétaux ménagers des habitants, mêlés aux produits de coupe d'entretien des espaces verts du chantier d'insertion, le compost servira à cultiver de façon expérimentale des végétaux comestibles au cœur de la ville. Le pro-

jet se développera sur les deux équipements sportifs de la Ville de Paris dont le chantier d'insertion ESPACES VERTS ET NATURELS DU 16^E ARRONDISSEMENT assure l'entretien du stade de La Muette et de la piscine Henry de Montherlant, situés boulevard Lannes. La Fondation Bouygues Telecom a décidé d'apporter son concours à cette expérimentation. Démarrage prévu cet automne. ●

► www.parisregionlab.com

Yann Fradin



▼ Piscine Henry de Montherlant, Paris 16^e

Visite de la Petite ceinture pour la Fête de la nature

Dans le cadre de la 8^e édition de la Fête de la nature du 21 au 25 mai, en partenariat avec Natureparif, plusieurs visites ont été organisées sur des sites entretenus par Espaces, dont une sur la Petite ceinture ferroviaire des 14^e et 15^e arrondissements de Paris.

Le temps d'une après-midi, ce tronçon de la Petite ceinture, habituellement fermé au public, a ouvert ses portes afin de faire découvrir aux participants un espace de verdure en plein cœur de Paris, entretenu dans le cadre d'un chantier d'insertion.

Au cours de la visite guidée, ils ont pu observer le potentiel d'accueil de cet habitat pour la biodiversité, à la découverte de la flore et la faune vivant entre rails et ballast. ●

Pierrick Cochard



▼ Visite de la Petite ceinture, le 22 mai à Paris 15^e



Balade des îles

La balade incontournable de votre rentrée

Depuis 3 ans, le chantier d'insertion NAVIGATION DOUCE propose des balades fluviales pour les Franciliens et les touristes curieux de découvrir Paris et sa région autrement. Cette année le chantier a ouvert ses portes mi-avril, permettant à 8 salariés en insertion de se former aux métiers de la navigation fluviale et de l'accueil. Après un mois et demi de formation et un taux de réussite de 100 % aux différentes qualifications, les salariés ont reçu leurs premiers clients à bord de l'Agriion, petit catalante de 12 passagers.

Pour cette nouvelle édition, l'équipe Navigation Douce vous propose 3 balades commentées permettant de découvrir la Seine et son milieu naturel dans le respect de l'environnement :

- **La balade des 2 îles** offre un parcours d'1 h autour des îles Seguin et Saint-Germain au départ du port de Sèvres.
- **La balade des 3 îles**, au départ de l'Île aux Cygnes à Paris, propose une boucle d'1 h 30 jusqu'à la pointe amont de l'île Seguin.

- Nouveauté 2014, en partenariat avec l'Office de tourisme de Suresnes, **la balade des écluses** vous emmène en direction des écluses de Suresnes, pour 1 h de promenade au départ du port de Sèvres.

Du point de vue des salariés en insertion, le chantier NAVIGATION DOUCE leur permet de relever des défis au quotidien. Encore novices il y a quelques mois dans le domaine du tourisme fluvial, ils sont aujourd'hui tous polyvalents et habilités à vous embarquer en toute sécurité, tout en assurant l'accueil et l'animation des balades. Si pour certains cela représente une réelle opportunité de reconversion professionnelle, pour tous, cette activité offre une nouvelle dynamique et un élan vers de nouvelles opportunités professionnelles.

Depuis le début de la saison, près de 1 500 passagers ont déjà embarqués sur nos balades. L'équipe d'éco-bateliers vous accueille jusqu'au 28 septembre. •

Serge Abtan

"Ce petit catamaran [...] navigue presque en silence et ne fait quasiment pas de vagues, protégeant les berges de l'érosion. Un trip écolo et intimiste qu'on applaudit d'autant plus que cette initiative est aussi un chantier d'insertion"

TTT TELERAMA SORTIR - 2014

La balade des îles

île Seguin • île Saint-Germain • Île aux Cygnes

Du 28 mai au 28 septembre 2014

www.baladedesiles.org

Ru de Marivel

Seconde randonnée « Sur les traces du ru de Marivel » : dimanche 12 octobre 2014

Après le succès de la première randonnée réalisée en octobre 2012, les initiateurs relancent une nouvelle randonnée. Quatre points de départs sont prévus : deux depuis Versailles à Porchefontaine et Jussieu mais aussi (nouveauté 2014) depuis Chaville pour parcourir le ru de la Ferme notamment et Ville-d'Avray avec la Grande rigole et les étangs. La carte de la randonnée sera remise aux participants ainsi qu'un dépliant-carte des sources, puits et milieux humides de Chaville, élaborée conjointement avec l'association Chaville Environnement. Cette randonnée est soutenue par les villes traversées, le Syndicat

intercommunal d'assainissement de la Vallée du ru de Marivel (SIAVRM) la SEVESC et l'Agence de l'eau Seine-Normandie. •

Yann Fradin

Départs :

- **Versailles : 10 h Porchefontaine**, au 124 avenue de Paris
 - **Viroflay-Versailles : 10 h Source de la Voirie**, au croisement de la rue Joseph Chaleil (Viroflay) et la rue Bernard de Jussieu (Versailles)
 - **Chaville : 10 h Gare RER Chaville -Vélizy**
 - **Ville-d'Avray : 10 h Parc de Lesser**, au 59 rue de Sèvres
- Arrivée au port de Sèvres à 16 h - 16 h 30
+ d'infos sur www.association-espaces.org



Plaines et coteaux de la Seine centrale urbaine

Signature du contrat de bassin 2014 - 2018

Après 5 années de travail entre acteurs sur le territoire Plaines et coteaux de la Seine centrale urbaine, et le lancement de la Charte de l'eau en mai 2013, le Contrat de bassin a été officiellement signé le 17 juin 2014, sur l'île de Monsieur à Sèvres (92), pour une durée de 5 ans.

Au total, ce sont plus d'une trentaine de maîtres d'ouvrage du territoire (communes, syndicats, communautés d'agglomérations, associations, etc.), devenus signataires du contrat, qui ont inscrit plus de deux cents projets répondant aux 4 grands enjeux du contrat (cf. *L'écho-cantonnier n°50, mars 2014, p.10*) pour un montant global prévisionnel de plus de 450 M €.

Au cours de la cérémonie, les membres du bureau du comité de pilotage ont été élus pour une période de 2 ans. Daniel LEVEL, conseiller général des Yvelines, a été élu président. Célia BLAUDEL, adjointe à la mairie de Paris ; Christian LAGRANGE, vice-président d'Est-Ensemble ; Yves REVILLON, vice-président du Conseil général des Hauts-de-Seine, ont été élus vice-présidents.

L'idée d'une instance de gouvernance de l'eau capable d'offrir une application opérationnelle et locale à la DCE de 2000 (qui fixe l'atteinte du bon état des masses d'eau),

porté par l'association Espaces, et soutenu par l'Agence de l'eau Seine-Normandie et le Conseil régional d'Île-de-France, a franchi le 17 juin dernier une étape importante. Cette nouvelle action qui fédère l'ensemble des acteurs du territoire, participe activement à la reconquête de notre bien commun qu'est la ressource en eau.

A noter que le site internet dédié à la Charte de l'eau et au Contrat de bassin Plaines et coteaux de la Seine centrale urbaine sera lancé courant octobre 2014. ●

► www.seine-centrale-urbaine.org

Théo Bouckaert et Camille Froger



▼ Signature du contrat de bassin Plaines et coteaux de la Seine centrale urbaine le 17 juin, sur l'île de Monsieur à Sèvres (92)



Pour plus d'informations : Retrouvez le texte de la charte de l'eau, ses signataires et les actions du contrat de bassin sur ► <http://www.association-espaces.org>

Demandez à recevoir *L'écho de la Charte et du Contrat de bassin*, en contactant Camille Froger, animatrice charte et contrat de bassin, camille.froger@association-espaces.org

Soutenez les actions d'Espaces

Chaque année l'association accompagne plus de 300 personnes sur le chemin de l'emploi et de la dignité. En adhérant ou en faisant un don, vous permettez à l'association de continuer à créer de nouveaux projets d'insertion et d'amélioration de l'environnement urbain.

► Je soussigné-e : Mme M.

NOM

Prénom

Adresse complète.....

CP..... Ville

Téléphone

Mel

► J'adhère ou je ré-adhère : 9 €

► Je fais un don à Espaces de la somme de: 50 € (17 €*) 100 € (33 €*) 200 € (67 €*) 500 € (167 €*)
ce qui correspond, après déduction sur l'IR* à :

Montant libre.....€

VOUS POUVEZ DÉDUIRE CE DON À HAUTEUR DE 66 % DE VOTRE IMPÔT SUR LE REVENU*

ou à hauteur de 75 % de votre impôt de solidarité sur la fortune (ISF).**

Par exemple un don de 90 € ne vous coûtera en réalité que 30 € après déduction.

Chèques à établir à l'ordre de : **Association ESPACES**
855 avenue Roger Salengro
92370 Chaville

Indiquez le n°.....

Il vous sera adressé en retour un reçu fiscal, au mois de mars de l'année suivante : IR ISF

Fait à.....

Le...../...../.....

Signature

* après déduction fiscale de l'impôt sur le revenu dans la limite de 20 % du revenu imposable, avec un plafond de 20 000 €. **après déduction fiscale de l'impôt de solidarité sur la fortune.

Les informations recueillies sont nécessaires pour votre adhésion. Elles font l'objet d'un traitement informatique et sont destinées au secrétariat de l'association. En application des articles 39 et suivants de la loi du 6 janvier 1978 modifiée, vous bénéficiez d'un droit d'accès et de rectification aux informations qui vous concernent.



Brèves

Espaces et l'ONF formalisent leur partenariat

Espaces intervient dans les forêts domaniales de l'ouest parisien depuis de nombreuses années. Le chantier de bénévoles VIVENT LES ÉTANGS participe à l'entretien des étangs de Meudon, les chantiers d'insertion réalisent des opérations de valorisation des milieux humides forestiers en lien avec l'ONF. Les échanges d'information sur le milieu naturel est constant entre nos deux organismes. Une convention encadre et formalise dorénavant notre partenariat qui continue de se renforcer avec une programmation de travaux commandés pour l'automne par l'ONF dans des forêts des Yvelines. ●

Marie-Aimée Thomas Bariéty



▼ Forêt à Beynes (78)

Deuxième année d'activité pour Naturespaces

Naturespaces, la SARL filiale d'Espaces, conventionnée Entreprise d'insertion depuis décembre 2013, a clôturé sa première année d'exercice avec un léger excédent. Elle développe ses activités d'entretien et de création d'espaces naturels urbains dans une logique respectueuse de l'environnement et en harmonie avec les contraintes de chaque site. Elle compte aujourd'hui 9 salariés (essentiellement à temps partiel) dont 3 en CDDI (Contrat à durée déterminée d'insertion) et assure ainsi un ambitieux projet social, tourné vers une économie solidaire. Au service des copropriétés, l'entreprise répond également en sous-traitance à des marchés de création et d'entretien d'espaces verts permettant la mise en œuvre des clauses sociales prévues dans les cahiers des charges. ●

Nina Gicquel

► contact@naturespaces.net



▼ Un ouvrier à l'œuvre dans une copropriété de Boulogne-Billancourt

Renouvellement du bureau et du conseil d'administration

Suite à l'Assemblée générale de l'association du 28 avril 2014, sous la présidence de Didier Goubert, Pascale Flamant, adhérente d'Espaces depuis de nombreuses années, ancienne conseillère municipale de Sèvres en charge du développement durable et déléguée générale d'une fédération hospitalière, a rejoint le Conseil d'administration, puis au bureau en qualité de vice-présidente. Jean-Paul Croisille a pris le relais de Patrick Menestrey au poste de trésorier. Sont également venus renforcer le Conseil d'administration : Jean-Pierre Amiot, habitant de Ville-d'Avray, retraité et ancien cadre d'une structure d'insertion par l'activité économique ; Sylvie Gomes, habitante de Rueil-Malmaison et ancienne directrice adjointe du pôle insertion d'une association sanitaire et sociale. *Liste du Conseil d'administration p.2*

Livre



Versailles, des âmes près du corps

Pierre Desnos nous offre un extraordinaire livre sur les quartiers de Versailles peu connus et parfois mal aimés de Petits-Bois Jussieu Picardie Pershing. Après un premier livre sur les jardins familiaux de Versailles (cf *L'écho-cantonnier* n°50, mars 2014), Pierre Desnos a fait un très grand travail de recherche historique, mettant à jour des documents et recueillant de nombreux témoignages, mémoires orales mise sur le papier. On retrouve notamment dans ce livre très richement illustré, le quartier d'habitat social Bernard de Jussieu et sa naissance, la source de la Voirie et le ru de Montreuil, affluent du ru de Marivel, où Espaces anime un chantier d'insertion depuis 2010.

Éditions ASPIEUPE. 304 p. 25 €. ► www.asrieupe.org

Publication



Rapport annuel d'activité 2013

Ce rapport annuel est envoyé aux adhérents et aux partenaires d'Espaces. Les nouveaux adhérents peuvent venir le chercher gratuitement au siège de l'association ou en commander un exemplaire (3 € de frais de port).

Disponible sur ► www.association-espaces.org

Pour commander le rapport d'activité, contactez-nous sur : espaces@association-espaces.org

Directeur de publication Yann Fradin,
secrétaire de rédaction et maquettiste Marion Kozar

Ont participé à la rédaction de ce numéro :

Serge Abtan, Jean-Pierre Amiot, Mathilde Bérody, Théo Bouckaert, Ludivine Bourouf, Sophie Broussaud, Raphaël Capperon, Pierrick Cochard, Yann Fradin, Camille Froger, Nina Gicquel, Didier Goubert, Pierre-Emile Mauny, Mickaël Monchicourt, Ghislaine Moulard, Olivier Mussard, Stéphane Reboul, Marie-Aimée Thomas Bariéty, Pauline Véron

Impression KPI, Charenton le Pont
ISSN 1638-3451





Jusqu'au 28 septembre 2014 :

La balade des îles

Embarquez à bord d'un catalane de 12 places à la découverte de la richesse du fleuve, de l'histoire de ses îles et de leurs transformations.

► Départs du port de Sèvres et de Paris 15°

Informations et réservations en ligne sur www.baladedesiles.org

► Pour plus d'informations, lire article p. 9



Bois

Bois de chauffage à vendre

Uniquement sur rendez-vous par téléphone de 9h à 16h30 au 06 81 15 22 22 (excepté le vendredi après-midi, le samedi et le dimanche)

Bois à retirer sur place du lundi au mercredi, auprès du chantier d'insertion d'Espaces Domaine national de Saint-Cloud, au 8 rue Yves Cariou, Marnes-la-Coquette, Porte du Combat.

Prix du bois coupé par stère (1 m³ d'encombrement) :

- en 30 cm : 60 € le stère
- en 50 cm : 50 € le stère

Règlement par chèque uniquement, à l'ordre de l'association Espaces. Offre réservée aux adhérents de l'association Espaces (adhésion annuelle de 9 € qui peut être réglée lors du premier achat)

Ouverture des jardins solidaires et partagés

► Jardin solidaire de Clamart

9 rue Danton, Clamart
permanences le :
Lundi et mercredi : 9h30 - 12h30
et 13h30 - 17h30
Vendredi : 9h30 - 17h30 et les
semaines impaires 13h30 - 17h30

► Jardins des coteaux

Chemin des Vignes, Issy-les-Moulineaux
permanences le :
mardi et mercredi : 14 h - 17 h

► Jardins de l'espoir de Meudon-la-Forêt

5 rue Georges Milland
permanences le :
Lundi, jeudi et vendredi : 9h - 12h30

► Jardin du lycée Jean-Pierre Vernant

rue Jules Sandeau, Sèvres

► Jardins solidaires Bernard de Jussieu

6 rue Bernard de Jussieu, Versailles

► Jardin partagé Très Bourgeois

allée des Myosotis, Suresnes

► Jardin solidaire et partagé Héroid

rue François Ponge, Paris 19°
accès libre au parc ; permanences le :
Mardi : 14h - 17h
Vendredi : 9h - 12h et 14h - 17h
Samedi : 9h - 12h

► Jardins partagés de Beaugrenelle

accès rue Linois, Centre commercial Beaugrenelle, Paris 15°
permanences le :
Samedi : 9h - 12h

► Jardin des voisins à Sceaux

31 rue Michel Voisin, Sceaux
permanences le :
Samedi : 14h - 16h

► Jardin partagé de Château-du-Loir

Rue de Château-du-Loir, Courbevoie
permanences le :
Samedi : 10h - 12 h

► Jardin partagé des Fauvelles

A l'angle de l'avenue de l'Arche et de la rue du Révérend Père Cloarec, Courbevoie
permanences le :
Samedi : 10h - 12 h

Vous êtes bénéficiaire du RSA du Sud des Hauts-de-Seine et vous avez envie de jardiner ?

L'association Espaces vous accueille sur le Jardin solidaire de Clamart.

Contactez Julien Roche, chargé d'animation jardinage solidaire au 06 75 36 16 72 ou sur julien.roche@association-espaces.org



Agenda



Septembre

6-7-11-13

Forum des associations

Détail des villes où Espaces est présente sur le site internet

Vendredi 19

Enfants du Patrimoine 2014

9 h, 14 h Ville-d'Avray, visite des étangs de Corot

Samedi 20

Journées européennes du patrimoine

14 h 30 Ville-d'Avray, visite des étangs de Corot

Samedi 20

Journées européennes du patrimoine
14 h 30 Issy-les-Moulineaux, visite du parcours des coteaux

Samedi 20

Journées européennes du patrimoine
14 h - 18 h Paris 15°, balades fluviales gratuites

Dimanche 21

Fête des quais
11 h - 18 h Boulogne-Billancourt port Legrand, balades fluviales gratuites

Samedi 27

Fête le plein d'énergie
Port de Sèvres, balades fluviales

Samedi 27

Fête des jardins
11 h, 14 h et 16 h Paris 15°
Visites de la Petite ceinture

Dimanche 28

Fête le plein d'énergie
Port de Sèvres, balades fluviales

Dimanche 28

Fête des jardins
14 h Jardin solidaire de Clamart

Dimanche 28

Opération Nettoyons la nature
14 h Domaine national de Saint-Cloud

Octobre

Mardi 7

Conférence sur la biodiversité
14 h 30 Garches, Centre culturel Sidney Bechet

Samedi 11

Conférence « L'agriculture en ville »
18 h Chaville, L'Atrium

Dimanche 12

Randonnée urbaine
Sur les traces du ru de Marivel
► cf page 9

Pour plus d'informations :
Retrouvez le détail de l'agenda sur ► <http://www.association-espaces.org>

ASSOCIATION



L'INSERTION PAR L'ÉCOLOGIE URBAINE

855 avenue Roger Salengro, 92370 Chaville

Tél. : 01 55 64 13 40

espaces@association-espaces.org

www.association-espaces.org



Rejoignez-nous sur

[facebook.com/association.espaces.org](https://www.facebook.com/association.espaces.org)



Imprimé sur du papier recyclé